



VISA: SGG

تأشيرة: أ ع ح

DECRET N°1118 PR/MAE/ICID/2020

Portant élévation de hauts cadres à la Dignité  
d'Ambassadeur du Tchad.

مرسوم رقم 1118/ج/و ش خ ت د م/2020

بفرضي بترقية موظفين سامين إلى درجة  
سفير نشاد

LE PRÉSIDENT DE LA REPUBLIQUE, CHEF DE  
L'ÉTAT, CHEF DU GOUVERNEMENT,  
PRÉSIDENT DU CONSEIL DES MINISTRES

إن رئيس الجمهورية، رأس الدولة،  
رئيس الحكومة، رئيس مجلس الوزراء

Vu la constitution ;

بناءً على الدستور:

Vu le Décret N°1147/PR/2019 du 11 août  
2019, portant remaniement du  
Gouvernement;

بناءً على المرسوم رقم 1147/ر ج/و/2019 الصادر في 11 أغسطس  
2019 الذي ينص على تشكيل الحكومة:

Vu le Décret N°1471/PR/2019 du 05 septembre  
2019, portant Structure Générale du  
Gouvernement et Attributions de ses  
Membres ;

بناءً على المرسوم رقم 1471/ر ج/و/2019، الصادر في 05  
سبتمبر 2019، القاضي بالهيكل العام للحكومة  
وصلاحيات أعضائها:

Vu le Décret N°0088/PR/MAE/ICID/2020 du  
19 Février 2020, Portant Organisation et  
Fonctionnement du Ministère des Affaires  
Étrangères, de l'Intégration Africaine, de la  
Coopération Internationale et de la Diaspora ;

بناءً على المرسوم رقم 0088/ر ج/و ش خ ت د م/2020  
الصادر في 19 فبراير 2020، القاضي بتنظيم وعمل  
وزارة الشؤون الخارجية والتكامل الأفريقي والتعاون  
الدولي والمهاجر:

Vu le Décret N°570/PR/PM/MAE/IA/2012 du 23  
Avril 2012, définissant les positions et fixant le  
régime de rémunération du Personnel  
Diplomatique, Consulaire et de Chancellerie à  
l'étranger ;

بناءً على المرسوم رقم 570/ر ج/و ش خ ت د م/2012  
الصادر في 23 أبريل 2012، المعرف للمواقع والمحدد  
لعلوات موظفي السلك الدبلوماسي والقنصلي  
بالخارج:

Vu le Décret N°0089/PR/PM/MAE/ICID/2020  
du 19 Février 2020, portant Organisation et  
Fonctionnement des Missions Diplomatiques et  
Consulaires du Tchad à l'Étranger et définissant  
les attributions de leurs Membres.

بناءً على المرسوم رقم 0089/ر ج/و ش خ ت د م/2020  
الصادر في 19 فبراير 2020 القاضي بتنظيم وعمل  
البعثات الدبلوماسية والقنصلية لتشاد بالخارج وتحديد  
صلاحيات العاملين بها.

Sur proposition du Ministre des Affaires  
Étrangères, de l'Intégration Africaine, de la  
Coopération Internationale et de la Diaspora.

باقتراح من وزير الشؤون الخارجية والتكامل  
الأفريقي والتعاون الدولي والمهاجر

**DECRETE :**

**Article 1<sup>er</sup> :** Sont élevées à la Dignité d'Ambassadeur les personnalités ci-après :

- Madame **MARIAM MAHAMAT NOUR** ;
- Madame **MADJIMTA NELDIKINGAR KALZEUBE** ;
- Monsieur **HISSEIN BRAHIM TAHA**.

**Article 2 :** Le Ministre des Affaires Etrangères, de l'Intégration Africaine, de la Coopération Internationale et de la Diaspora et le Ministre des Finances et du Budget sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'application du présent Décret qui prend effet pour compter de la date de sa signature, sera enregistré et publié au Journal Officiel de la République.

**يصدر المرسوم الآتي:**

**المادة (1):** تم ترقية الشخصيات التالية إلى درجة مفسر تشاد:

- السيدة مريم محمد نور؛
- السيدة ماجيمتا نهلديكنجار كالزبي؛
- السيد حسين براهيم طه.

**المادة (2):** على كل من وزير الشؤون الخارجية والتكامل الأفريقي والتعاون الدولي والمهجر، ووزير المالية والميزانية، كل حسب اختصاصه، تنفيذ هذا المرسوم الذي يدخل حيز التنفيذ، بسري مفعوله ابتداءً من تاريخ التوقيع عليه. يُسجّل ويُشر في الجريدة الرسمية للجمهورية.

N'Djamena, le 04 JUIN 2020



**إدريس ديبى إتنو IDRIS DEBY ITNO**

Par le Président de la République, رئيس الجمهورية

Le Ministre des Affaires Etrangères, de l'Intégration Africaine, de la Coopération Internationale et de la Diaspora  
وزير الشؤون الخارجية والتكامل الأفريقي والتعاون الدولي والمهجر



**السفير شريف محمد زين Amb. CHERIF MAHAMAT ZENE**